



STATE OF WASHINGTON

6 de abril de 2016

Estimado estudiante de secundaria:

Esta primavera, participarás en las evaluaciones de Smarter Balanced de Lengua Inglesa (ELA) y/o matemáticas. Estas pruebas son una buena manera de comprobar si estás preparado para tomar clases de nivel universitario en esas dos áreas de contenido.

Las calificaciones que obtengas se alinean con un "Nivel de Logro" (de 1 a 4). Conocer tu nivel de logro te ayudará a elegir los cursos de secundaria que te prepararán mejor para tener éxito después de graduarte.

Tu escuela puede acceder a tus calificaciones, de manera electrónica, tan solo unas semanas después de que hayas presentado las pruebas. En septiembre, tu escuela te dará una copia en papel de tus calificaciones de Smarter Balanced.

Si tus resultados están en el **Nivel 3 o 4**, es posible que no tengas que presentar un examen de nivelación ni asistir a costosas clases de recuperación si te inscribes en la universidad el mismo año en que te gradúes de la secundaria. Más de 220 universidades públicas y privadas, y universidades técnicas y comunitarias a lo largo del país les permiten a los estudiantes utilizar los resultados de Smarter Balanced para demostrar que están preparados para las tareas a nivel universitario. Para conocer la lista completa de las universidades participantes, visita <http://bit.ly/SBA-HigherEd>.

Si, como estudiante de 10° grado, presentas uno o más exámenes de Smarter Balanced y obtienes 3 o 4, no es necesario que hagas ese mismo examen cuando estés en 11° grado. Si, como estudiante de 10° grado, no obtienes 3 o 4, deberás presentar el examen otra vez cuando estés en 11° grado.

Si tus resultados están en el **Nivel 2**, verifica si tu secundaria ofrece un curso "Bridge to College" (Puente hacia la Universidad) para ELA o matemáticas. Estos cursos intensivos de un año están diseñados con la finalidad de preparar a los estudiantes para la universidad y una carrera profesional al momento de graduarse de la secundaria. Todavía puedes evitar los exámenes de nivelación y los cursos de recuperación en cualquiera de las 34 universidades comunitarias y técnicas de Washington si obtienes una B o una calificación mayor en un curso Bridge (Puente hacia la Universidad) y te inscribes el mismo año en que te gradúas de secundaria.

Si tus resultados están en el **Nivel 1**, todavía no estás listo para la universidad. Trabaja con tu escuela para obtener el apoyo personalizado que necesitas. Puede que necesites tomar los cursos de recuperación si eliges ir a la universidad.

Para saber más, visita [www.wsac.wa.gov/college-readiness](http://www.wsac.wa.gov/college-readiness). Si tienes alguna pregunta, habla con tus docentes, consejero escolar o director del centro vocacional.

Atentamente,

Randy I. Dorn

Superintendente Estatal de Enseñanza Pública  
(State Superintendent of Public Instruction)  
Oficina del Superintendente de Enseñanza Pública  
(Office of Superintendent of Public Instruction)

Gene Sharratt

Director Ejecutivo  
(Executive Director)  
Consejo de Logro Estudiantil de Washington  
(Washington Student Achievement Council)